

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELOWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

Tel. (408) 251-8490

<http://www.saintalbert.us> saint.albert.office@gmail.com



Brat Albert

IV niedziela Wielkiego Postu Sunday of Lent 14 marca / March 2021



Duszpasterstwo prowadzi KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY
*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdą niedzielę od 8:30 do 9:00am oraz w piątek
po Mszy św. o godz. 7:30pm



BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek
Godz: 10:00am

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE

Sobota
5:30pm po pol.
Niedziela
9:00am po ang.
10:30am po pol.
12:00pm po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI POWSZEDNIE

Pon - Czw 7:30am
Piątek 7:30pm

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą
Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrzestnych,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

PARISH OFFICE

Monday, Friday
from 10:00am - 12:00pm

SUNDAY MASSES

Saturday
5:30pm Polish
Sunday
9:00am English
10:30am Polish
12:00pm Polish

WEEKDAY MASSES

Mon - Thu 7:30am
Friday 7:30pm

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.
At least one year of
active parish membership
is required

PASTORAL CARE OF THE SICK

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

W marcu modlimy się o dobre
przeżycie Wielkiego Postu.

ROSARY GROUP

In March we pray for a
faithfully lived Lenten
journey.



*Kościół święty, nie zapomnę ciebie.
Let my tongue be silenced, if I ever forget you!*

Psalm 137

Piątek/Friday - 12 marca/ March

7:30pm O Boże błog. dla Tadeusza

Sobota/Saturday - 13 marca/ March

5:30pm O Boże błog. dla Ewy Kempanowskiej

Niedziela/Sunday - 14 marca/ March

9:00am ++ Albert and Josephine Emerson

10:30am ++ Antoni i Maria Szurnicy - córka

12:00pm O Boże błog. dla Tomasza, Fiipa i Patryka

Poniedziałek/Monday - 15 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Jana z okazji 1.urodzin

Wtorek/Tuesday - 16 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Anny Kempanowskiej

Sroda/Wednesday - 17 marca/ March

7:30am + Stanisława Kozak

Czwartek/Thursday - 18 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Larysy Rutkowskiej

Piątek/Friday - 19 marca/ March

7:30pm Dziękczynna i o Boże błog. dla Marii

Sobota/Saturday - 20 marca/ March

5:30pm O Boże błog. dla Beniamina Rutkowskiego

Niedziela/Sunday - 21 marca/ March

9:00am For good health for Mary Garcia

10:30am O Boże błog. dla Łukasza Mrozowskiego okazji 40. urodzin

12:00pm O Boże błog. dla Bogusławy i rodziny

Poniedziałek/Monday - 22 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Katarzyny

Wtorek/Tuesday - 23 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Freda Torrisi

Sroda/Wednesday - 24 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Teresy Rutkowskiej

Czwartek/Thursday - 25 marca/ March

7:30am O Boże błog. dla Anny Kempanowskiej

Piątek/Friday - 26 marca/ March

7:30pm ++ Za zmarłych braci z rodziny Stolarskich

Sobota/Saturday - 27 marca/ March

10:30pm + Juliusz Godlewski i zmarli z rodziny

Niedziela/Sunday - 28 marca/ March

9:00am + Leanor Mashado

10:30am + Adam Popławski - żona

12:00pm++ Henryk i Honorata Michalczyk - syn

INTENCJE MSZALNE

Ofiarowanie duchowych owoców Eucharystii jest bezcennym darem dla naszych bliskich; żyjących czy zmarłych. Urodziny, imieniny, rocznica ślubu czy śmierci to szczególne okazje, aby pamiętać o tych, których kochamy i dla których pragniemy Bożych łask i błogosławieństwa.

Zachęcamy do zamawiania intencji mszalnych.

SKŁADKA/COLLECTION:

03/07 I składka - \$ 2,669 II składka - \$5,175

**Bóg zapłać za każdą ofiarę.
May God reward your generosity.**

Dzisiaj zostanie zebrana II składka na **Katolicką Akcję Pomocową**.

Today, the second collection will be taken for **Catholic Relief Service**

NIEDZIELA RADOŚCI

IV Niedziela Wielkiego Postu, czyli Niedziela Radości – Laetare, jest półmetkiem naszych przygotowań do Świąt Paschalnych. Chwilowa „przerwa” od postu wyraża się w różowym kolorze szat liturgicznych, a także w tekstach mszalnych, które zapraszają nas do głębokiej radości. Na czym jednak ma polegać ta radość? Odpowiedzią jest dzisiejsza Ewangelia. Nikodem, bogaty i wykształcony dostojnik żydowski, przychodzi do Jezusa z najważniejszymi pytaniami o wiarę. Jezus mówi o największej tajemnicy Bożego umiłowania człowieka. Liturgia Słowa, która pokazuje nam Bożą troskę o człowieka, prowadzi nas do Krzyża, który jest uwieńczeniem Bożej miłości. Słowa Jezusa do Nikodema objawiają zamiar Boga wobec człowieka. Krzyż nie jest jedynie miejscem cierpienia, ale również zapowiedzią przyszłej chwały, w której możemy już uczestniczyć przez wiarę, wyrażającą się w „uczynkach dokonanych w światłości”. Jezus zaprasza nas dziś do wejścia w Jego światło, które oświetla nasze błędy i grzechy. Cieszymy się z tego, że ta światłość nie ma na celu osądzenia nas, ale nasze zbawienie. Czy radujemy się z tak wielkiej miłości, jaką przez Jezusa Chrystusa dał nam Bóg?

NABOŻEŃSTWA WIELKOPOSTNE

Droga Krzyżowa - w piątek o 7:30pm

Gorzkie Żale - w niedzielę o 10:00am

SAKRAMENT POKUTY

Zachęcamy do regularnej spowiedzi, mimo lęków i obaw, które mogą jej towarzyszyć. Sakrament pokuty i pojednania jest źródłem ogromnego pokoju wewnętrznego. Radość ze spotkania z Bogiem, świadomość, że przebacza nasze grzechy, leczy rany i daje nadzieję na poprawę życia przewyższy obawy, wstyd i dyskomfort towarzyszące przyznaniu się do swoich słabości.

Dodatkowa spowiedź w Wielki Poście:

w piątki 6:30 - 7:25pm i w soboty 4:30 - 5:25.

UROCZYSTOŚĆ ŚW. JÓZEFA

W tym tygodniu przypada uroczystość św. Józefa, Oblubieńca Matki Bożej i Opiekuna Pana Jezusa.

Papież Franciszek otwierając w Kościele Rok Św. Józefa opisał go w czułych słowach: "Ukochany ojciec, ojciec czułości, w posłuszeństwie i w gościnności; ojciec twórczej odwagi, robotnik, zawsze w cieniu".

Św. Józef od wieków zachwyca i inspiruje wielkich teologów, twórców, malarzy, pisarzy i poetów, a także pokolenia wiernych, którzy Opiekunowi Jezusa, od początku istnienia Kościoła, powierzają swoje codzienne troski, potrzeby i pragnienia.

Święty Józefie, Oblubieńcze Bogurodzicy Maryi, Opiekunie rodzin, Twojej ojcowskiej opiece powierzył Bóg swojego Syna i Jego Niepokalaną Matkę. Z największą miłością wypełniałeś obowiązki troskliwego Ojca i Opiekuna Najświętszej Rodziny. Powierzam Ci moją rodzinę, nasze prace, radości i cierpienia. Powierzam Ci moje dzieci (moich rodziców). Wprowadź Jezusa do naszego domu, pomóż przyjąć Go do naszych serc, uproś łaskę miłości, zgody i pokoju, aby nasza rodzina osiągnęła szczęście doczesne i wieczne. Amen.

THE LIGHT OF THE WORLD

In John's Gospel, Nicodemus has come to Jesus to ask him about the signs he is doing. What we do not hear today, but what John writes a few verses prior to this, is the time of Nicodemus' visit to Jesus. He did not come in the daytime, when anyone could see him. He came at night, under the cover of darkness. He could not step fully into the light, because he had not yet chosen God's way over that of his own religious cohorts. Jesus says to Nicodemus: This is the verdict, that the light came into the world, but people preferred darkness to light, because their works were evil.

Evil thrives in darkness. Everyone who does wicked things hates the light, because light exposes those deeds. But shadows and darkness make everything unclear and hard to navigate, and God's people were never going to find their way back to God without help. And so God sent his only Son into the world – as the light of the world – not to condemn it but to save it. For only light can lead us to truth; only light can show us a path to follow; only light can dispel darkness.

WHY SHOULD I GO TO CONFESSION?

The purpose of **Confession** is to reconcile man to God. When we sin, we deprive ourselves of God's grace. And by doing so, we make it even easier to sin some more. The only way out of this downward cycle is to acknowledge our sins, to repent of them, and to ask God's forgiveness. **Regular confession** of our sins helps us form our conscience, fight against evil tendencies, let ourselves be healed by Christ and progress in the life of the Spirit. By receiving more frequently through this sacrament the gift of the Father's Mercy, we are spurred to be merciful as He is merciful.

Additional confession during Lent - every Friday from 6:30 to 7:25pm and Saturday from 4:30 to 5:25pm.

ABSTINECE

Abstinence from meat is observed on Ash Wednesday, Good Friday, and all the Fridays of Lent by all Catholics 14 years and older.

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Every Sunday 8:30 - 8:25am. Come earlier to the church and spend time with Jesus Christ. He is ever-waiting for us, to guide our hearts and strengthen our faith.

ACT OF SPIRITUAL COMMUNION

If you are not in the state of grace you are not allowed to receive Holy Communion. Then you may do Act of Spiritual Communion:

My Jesus, I believe that You are present in the Most Holy Sacrament. I love You above all things, and I desire to receive You into my soul. Since I cannot at this moment receive You sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace You as if You were already there and unite myself wholly to You. Never permit me to be separated from You.

Are You a Registered Parishioner?

If you attend Mass here regularly, we encourage you to register as a member of Saint Brother Albert Church.

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

03/12 Droga Krzyżowa

03/19 Droga Krzyżowa

03/26 Droga Krzyżowa

UDZIAŁ W LITURGII

Obowiązuje nas limit uczestników liturgii, w naszym wypadku jest to liczba 70 osób.

Wszyscy są też zobowiązani, aby w kościele zachować dystans wobec osób spoza rodziny oraz zakrywać usta i nos.

Zachęcamy, aby zamiast udziału w najbardziej licznej Mszy św. o godz. 10:30, uczestniczyć we Mszy św. w sobotę o godz. 17:30 lub w niedzielę o godz. 12:00.

Z Bożą pomocą, z zachowaniem środków ostrożności, a przede wszystkim z wiarą i nadzieją w sercu chwalmy Boga w naszej świątyni.

ADORACJA NAJŚW. SAKRAMENTU

Po Mszy św. w dni powszednie - odbywa się 15 minutowa adoracja Najśw. Sakramentu (w niedziele o 8:30am). To najcenniejszy czas spotkania z Panem Jezusem *twarzą w twarz...*

Serdecznie zachęcamy, szczególnie w Wielkim Poście, do ofiarowania Panu Bogu swojego czasu i serca.

NOWE ŻYRANDOLE W KOŚCIELE

Dla większej chwały Bożej zamontowaliśmy w naszym kościele piękne żyrandole, zrobione przez Pracownię Artystyczną w Polsce (ta sama wykonała figury św. Michała i aniołów oraz relikwiarze).

Składamy serdeczne podziękowanie darczyńcom. Są nimi: A.S. Biegańscy, W.E. Górecki, T. Daszyńska, B. Drobot, B. Kempanowska, T.K. Stolarscy, M.Z. Teodorczykowie. Bóg zapłać!

PYSZNE PIEROGI

Są do nabycia na wynos świeżo zrobione pierogi (ruskie oraz z kapustą i grzybami). Tym samym serdecznie dziękujemy naszym Paniom za wiele pracy poświęconej nad przygotowaniem pierogów i tym, którzy je kupują. To wielka pomoc w opłaceniu wszystkich wydatków. Bóg zapłać!

Czy wiesz, że: Biskupi w USA wyrazili zaniepokojenie tym, że przyjęty przez senat USA plan ratowania gospodarki pozwoli na finansowanie aborcji z podatków federalnych. Biskupi podkreślili, że dotknięte pandemią amerykańskie rodziny potrzebują konkretnego wsparcia, a nie na ataki na ludzkie życie.

MODLITWA O BEATYFIKACJĘ KARD. A. HLONDA

Boże, nasz Ojczyźnie Kardynała Augusta Hlonda, Biskupa i Prymasa Polski, wielkiego i żarliwego czciciela Niepokalanej Dziewicy, Matki Twojego Syna i naszej Matki, oraz że uczyniłeś go troskliwym ojcem i opiekunem Polonii Zagranicznej. Racz wzbudzić i w moim sercu gorącą miłość ku Tobie i synowską cześć ku Maryi Wspomożycielce Wiernych, a dla wstawiennictwem Kardynała Augusta łaski, o którą pokornie proszę.

Ojczyźnie nasz, Zdrowaś Maryjo, Chwała Ojcu...



Myślisz o sprzedaży lub kupnie domu? Chcesz inwestować w nieruchomości i potrzebujesz profesjonalnej obsługi? Zapraszam do kontaktu!



Edyta Wilk Realtor®

RE/Max Gold 408.359.7593

edytawilkteam@gmail.com DRE#02005545

W kontaktach z ludźmi cenię sobie budowanie relacji. Słucham potrzeb klientów i w każdy projekt angażuję się w 100%.

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje profesjonalną i uczciwą poradę i obsługę przy kupnie i sprzedaży nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- *bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję*
- *agresywny plan sprzedaży i kupna*
- *pełną analizę rynkową*
- *bezpłatne udekorowanie domu przed sprzedażą*
- *reklamę na wielu stronach internetowych*
- *codzienną listę nowych domów*
- *BONUS \$500 po zamknięciu transakcji*

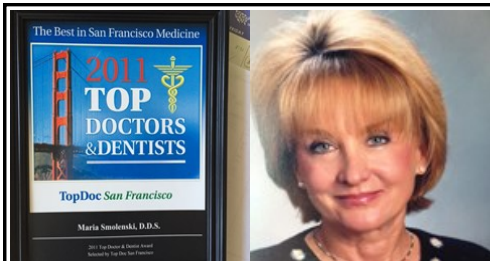
SLAVIC SHOP

European Food and Wine Market
1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129

Mon-Sat: 10am-8pm
 Sun: 10am-6pm

Ph. # 408.615.8533
www.slavicstores.com

Szynka, polędwica, boczek,
 kiełbasa, twarog, kapusta,
 ogorki, buraczki, sałatki,
 makarony,
 dzemy, pierogi, naleśniki,
 knedle, grzyby suszone,
 chrzan, polskie alkohole,
 słodycze...



AWARD WINNING DENTIST
MARIA SMOLEŃSKI, DDS

Zaprasza do gabinetu przy
 827 Altos Oaks Suite #2
 LOS ALTOS, CA 94024

650-941-9855

maria.smolenski@yahoo.com

TRANSPORT-SHIPING

„DOOR –TO-DOOR” POLSKA
 RESZTA SWIATA/WORLWIDE

Znakomity serwis wprost od
 właściciela firmy

- *całe domostwa * mienie
 przesiedleńcze *samochody*
- *motocykle *łodzie*



e-mail:
info@americanserviceslax.com
 website:
www.americanserviceslax.com

Tel: 310-628-9990
& 310-382-0254



PACZKI DO POLSKI

Autoryzowany Punkt
Wysyłkowy w San Jose
Odbiór paczek codziennie,
od poniedziałku do piątku

408-841-2525